

**Dr. Nader Riad; Chairman of the Confederation of Egyptian European Business Associations Individual competition is a fundamental condition of right dealing with Europeans**

**Factional demands need specialized committees in the Ministry of Labor to deal with them**

- **Cancellation of “El Sukkari contract” is an issue that affects the Egyptian sovereignty, as it's an international one**
- **There should be setting of private project priorities which Egypt is in a need of**

It hadn't been long to be elected a Chairman of the Confederation of Egyptian European Business Associations except a few weeks, during such period, he was able throughout his strong relationships with European Union authorized officials including international organization and company presidents to contribute in the presence of this great European gathering in Cairo especially in this important and precise event that Egypt passes by, he is Dr. Eng. **Nader Riad**, Owner of Bavaria Group in Egypt and world countries especially Germany who emphasized in a special interview to Alalam El youm on Monday, on the margin of European Egyptian Committee meetings in Cairo that it's necessary to prepare a list of priorities for the private projects that the country needs to complete the fundamental economic superstructure to provide it to the European companies pointing that issuance of administrative court judgment to cancel contract of "El Sukkari" evidences that this judgment is issued from a court that may be unspecialized, besides, issuance of a resolution to cancel whatever contracting that the Egyptian government is a contracting party in, is a matter that affects sovereignty of the country, it is as if a sound bomb that

bombs to fear all investors demanding the necessity of the return of permission act of Investment minister related to dealing with rules issued against investor and foreign companies in order to reduce whatever reckless accusations harm the foreign investor. **Dr. Nader Riad** indicated that economic security in this important stage is demanded to rerun machinery and equipment in plants, here are details of the interview in the following lines:

- I asked him..as a president of the general union of American Egyptian chambers, how you see the relationship between Egypt and the European union?
- Egypt enjoys the greatest part of the commercial activity with European union, we consider ourselves the back garden of Europe, and that Europe the front garden for us, it's possible throughout Europe to Egypt to become stronger throughout enhancing commercial relationships, Egypt has a good industrial environment, and among its priorities is enhancement of industrial environment, creation of investment climate and facilitation of combination between it and the European countries next to it in the front garden.

### **Competitive capacity**

- **How do you see the European presence in this volume nowadays, especially in this hard time that the country passes by?**
  - This large gathering of European countries in its value and estimation by European union and civil society authority owners as well as company presidents who attended by themselves, companies whose budget of each reaches 176 billion Euros per year, and others of giant companies, the European union had come to Egypt in an important timing as it prepares the budget for the coming year, including aid program, this has a very strong evidence that they prepare the economic plan which matches the Egyptian Economic plan.. we had to deal with this status throughout the real fact and its

tools as well as its channels of communication with the same standard of individual competition, in order to be able to transverse Egypt to reach what it needs to build its competitive capacities, and return of the economic activity as it was before the two recent years in a launch to a better future.

### **A list of priorities**

**- What is needed from our country in this time?**

- There should be a preparing of a list of priorities of private projects that the country needs to complete the fundamental economic superstructure in which billions of pounds were paid for it and needs both support and development in order to become a strong basis for a strong industrial economy, able to transverse the Mediterranean sea and deliver products to reach Europe.

**- As the first responsible of both European and Egyptian industrial chambers, in your point of view, what are the most important obstacles which the European aspect sees in Egypt, How do we overcome them?**

- In fact, the Egyptian minister of Industry exclaimed that in a message of tranquility to all managers and European companies representatives where he emphasized that Egypt respects its international agreements and that it's on the way of corruption fighting, but the word corruption is a word of a wide field, so that doubters may see that it's a cause of a harsh attack against current contractions or companies and stopping their development.

### **El Sukkari contract**

**- In your point of view, Is the judgment of cancellation of El Sukkari contract in this timing represents a problem for foreign investors, on top of which are Europeans, Is that considered a European demand to respect contractions with his partners in Egypt?**

- Regardless of including some defects, El Sukkari contract is considered an international contract, in respect of issuance of an administrative court judgment to cancel the contract, I think that such a judgment is issued from a

court that might be unspecialized, and that the country's contracts are considered politic ones, we were wishing that an authorized official announces that the country's contracts in mining and undermining are one of the affairs of Egyptian sovereignty, in which it is responsible to investigate and judge about, I don't mind to reconsider the contracts and amend them, but issuance of a resolution to cancel a contract that the Egyptian government is a party in, is a matter that affects the country's sovereignty on one hand, a sound bomb that bombs to fear all investors in other countries regarding to what extent there may be seriousness in dealing with the Egyptian government.

- **Are there any other problems that harm the foreign investors in Egypt and that can be overcome via issuance of whatever resolutions or acts?**

-There was an act for many years that commits the government authorities in case of dealing with a foreign investor, to take a permission from minister of Investment to deal with the rules that are issued against whatever investor and foreign companies, we wish that this legislation returns to be in effect, in order to reduce whatever reckless accusations that harm whatever investor having great investments as well as resorting to courtyards in order to obtain a due issued rules out of our complaints, and reduction of complaints that lead us to shame and resulted in capitals running away.

#### **The role of the country**

- **As a president of the Egyptian European business union, do you see a probability in finding new investments of European companies inside Egypt in the current timing of in the future?**

-I see that the current European investments are able to be widened, but when we see that the touristic investments are stopped entirely, in a harsh exclamation, we find that the country didn't perform its role regarding

controlling of whatever chaos in dealing with employees in announcing their anger from their employers, what had been absent from the official adultery and the ministry of labor logic, as well as government authorities, what may leads to whatever investor if he were an Egyptian to close his books and take a vacation even for two years long, and freeze his activity, there is a procedure of getting in and out of markets, if he informed the authorities that he freezes his activity, he is in no need to pay compensations to whosoever and travel and enjoy himself until an indefinitely timing.

Being a man of Industry and an owner of industrial activities, I spend the greatest part of my entity with employees and working forces, I don't prefer to reach this stage of corruption and I demand from the government throughout labor ministry to have active committees that absorb labor demands, work for carrying out them, provide what they are due to and disregard what they aren't due to so that conflict gap is no more widening.

### **Economic Security**

- **Are Egyptian businessmen especially the top of them are afraid of a vast in their activities and inauguration of new projects in such conditions that the country passes by?**
- I will speak about the concept of economic security regardless of the secure security concept, to understand the economic security, we should be aware that a closet of labor in a continuous work manages 20 times the worker's capital, the value of the worker's circulating payment is one million, but the association deals with 40 million, there are continuously goods in the stores as a production fleet, and others distributed in the markets waiting to the collection of millions of pounds, if this closet of labor stopped for whatever cause, it would consume capital amount, so that the company would become

in debt and threatened to be in stumble and closed, therefore the story is all about economic security, before being about security of the street, no doubt that security of the street is important till the markets return to their nature, but the economic security is more important for running machinery and equipment in plants.

**Dr. Nader Riad. Präsident des Dachverbands der Ägyptisch-Europäischen Kammern:**

**Ebenbürtigkeit ist die Grundvoraussetzung für die richtige Umgangsweise mit den Europäern**

**Die Kündigung des Al-Sukari-Vertrags verletzt die Hoheit des ägyptischen Staates, denn er gilt als ein internationaler Vertrag**

**Eine Liste mit den Projekten, die für Ägypten Priorität haben, müsste vorbereitet werden**

**Ausschüsse des Arbeitsministeriums zum Umgang mit gruppenspezifischen Forderungen**

Obwohl er erst vor wenigen Wochen zum Präsidenten des Dachverbands der Ägyptisch-Europäischen Kammern gewählt wurde, gelang es ihm dank seiner starken Beziehungen mit den Präsidenten der europäischen Organisationen und internationalen Unternehmen eine große Zahl europäischer Unternehmer von der Teilnahme an den Tagungen der Ägyptisch-Europäischen Kammern zu überzeugen, und zwar in einer heiklen und kritischen Phase für Ägypten. Die Rede ist hier von **Dr. Ing. Nader Riad**, dem Präsidenten des internationalen Konzerns Bavaria, der in einem exklusiven Interview mit „Al-Alam Al-Youm“, das heute am Montag am Rand der Tagungen stattfand, betonte, dass es notwendig sei, eine Liste mit den Projekten, die für die Vervollständigung der wirtschaftlichen Infrastruktur in Ägypten wichtig seien, vorzubereiten und den europäischen Firmen vorzulegen. **Dr. Riad** wies darauf hin, dass das Urteil eines Verwaltungsgerichts bezüglich der Kündigung des Sukari-Vertrags nicht von dem sachlich zuständigen Gericht gefällt worden sei. Außerdem verletze

die Möglichkeit, dass Verträge, welche die ägyptische Regierung abschließe, per Gerichtsurteil gekündigt würden, die Hoheit des ägyptischen Staates. Eine solche Möglichkeit könne für viel Wirbel sorgen, ausländische Investoren abschrecken und die Seriosität des ägyptischen Staates aufs Spiel setzen könne. Daher forderte **Dr. Riad** auf, dass man das alte Gesetz, das die Ausführung der Urteile gegen ausländische Investoren und Unternehmen von der Genehmigung des Ministers für Investitionen abhängig mache, wieder anwende, um falsche, unwahre Anschuldigungen gegen ausländische Investoren zu verhindern.

**Dr. Riad** wies zudem darauf hin, dass die Wiederherstellung der wirtschaftlichen Sicherheit in der gegenwärtigen, kritischen Phase den Vorrang vor der Wiederherstellung der öffentlichen Sicherheit habe, und zwar um die Wirtschaft erneut anzukurbeln.

Im Folgenden das Interview in Einzelheiten:

□ **Ich fragte ihn: Wie sehen Sie als Präsident des Dachverbands der Ägyptisch-Europäischen Kammern die Beziehungen zwischen Ägypten und der EU?**

■ ■ Die EU gilt als der wichtigste Handelspartner Ägyptens. Ich betrachte Ägypten als den Hintergarten Europas und Europa als den Vorgarten Ägyptens. Durch die Förderung der Handelsbeziehungen mit Europa kann Ägypten stärker werden. Es gibt schon günstige Rahmensbedingungen für die Industrie in Ägypten. Zudem gehören sie Schaffung eines guten Investitionsklima im Land und die Stärkung der wirtschaftlichen Beziehungen mit den geografisch nahen europäischen Ländern zu den Prioritäten Ägyptens.

## **Wettbewerbsfähigkeit**

□ **Was meinen Sie zu der großen Zahl der europäischen Teilnehmer an den Tagungen trotz der schweren Zeit, die das Land durchmacht?**

■ ■ An den Tagungen haben EU-Funktionäre und Vertreter der Zivilgesellschaft. Auch Präsidenten großer Konzerne waren persönlich anwesend. Manche dieser Konzerne verfügen über große Budgets. Zum Beispiel betragen das jährliche Budget der Firma Chinkov 176 Milliarden Euro und das von Siemens im Jahr 74 Milliarden Euro. Die Teilnahme von EU-Funktionären an den Tagungen fand auch zu einem wichtigen Zeitpunkt statt, weil die EU ihren Etat für das kommende Jahr ich, darunter die Hilfsprogramme, gerade plant. Folglich müssten wir die verfügbaren Instrumente und Kanäle ausnutzen, um das, was wir für die Ankurbelung unserer Wirtschaft wie vor zwei Jahren und dem Aufbau unserer Wettbewerbsfähigkeit brauchen, zu bekommen. Das sollte aber auch auf der Basis ebenbürtiger Beziehungen basieren.

## **Prioritätenliste**

□ **Was müsste Ägypten derzeit tun?**

■ ■ Es müsste ein Liste mit den Projekten, welche für die Vervollständigung der wirtschaftlichen Infrastruktur in Ägypten wichtig sind, vorbereitet werden. Man hat bereits Milliarden Pfunde für den Aufbau einer solchen Infrastruktur ausgegeben. Sie müsste nun weiter entwickelt werden und als eine tragfähige Grundlage für eine starke Wirtschaft, die in der Lage ist, ihre Produkte auf die Märkte Europas zu bringen, wirken.

□ **In Ihrer Position als der höchste Verantwortliche in den Ägyptisch-Europäischen Kammern, was sind Ihrer Meinung nach die wichtigsten Probleme, welche die europäische Seite in Ägypten hat, und wie können diese Probleme gelöst werden?**

■ ■ Der ägyptische Industrieminister hat in der Tat diese Probleme in seinem Beruhigungsbrief an die europäischen Unternehmer und Funktionäre bereits angesprochen. Er hat darin erklärt, dass Ägypten seine internationalen Verträge und Verpflichtungen respektiert und alles notwendige in die Wege leiten wird, um Korruption zu bekämpfen. Allerdings ist der Begriff Korruptionsbekämpfung ein weit gefasster Begriff. Manche Skeptiker meinen, dass man im Zuge der Bekämpfung der Korruption existierende Verträge und Unternehmen ins Visier nehmen könnte.

□ **Glauben Sie, dass die Kündigung der Nutzungsrechte für die Goldmine Sukari per Gerichtsurteil ein Problem für die ausländischen und insbesondere für europäischen Investoren darstellt? Widerspricht dieses Urteil der Forderung der Europäer, dass Ägypten seine internationalen Verträge einhält?**

■ ■ Der Sukari-Vertrag gilt trotz eventueller Defizite als ein internationaler Vertrag. Das Thema ist so kompliziert, dass ich glaube, dass ein Verwaltungsgericht sachlich nicht für die Kündigung eines solchen Vertrags zuständig sein kann. Verträge, die vom Staat abgeschlossen werden, gelten auch als politische Verpflichtungen. Deshalb habe ich mir gewünscht, dass ein Regierungsfunktionär erklären würde, dass der Staat hoheitlich über die im Bereich des Bergbaus abgeschlossenen Verträge entscheiden würde. Ich bin nicht gegen die Revision bestehender Verträge. Aber die Möglichkeit, dass Verträge, welche die ägyptische Regierung abschließt, per Gerichtsurteil

gekündigt werden, verletzt die Hoheit des ägyptischen Staates. Eine solche Möglichkeit kann für viel Wirbel sorgen, ausländische Investoren abschrecken und die Seriosität des ägyptischen Staates aufs Spiel setzen könne.

**□ Gibt es andere Probleme, welche die ausländischen Investitionen in Ägypten negative beeinflussen und durch neue Gesetze bzw. Beschlüsse beseitigt werden können?**

■ ■ Vor Jahren gab es ein Gesetz, dass die Regierung dazu verpflichtet hat, vor der Ausführung der Urteile gegen ausländische Investoren und Unternehmen um einer Genehmigung des Ministers für Investitionen zu fragen. Dieses Gesetz sollte wieder gelten, um falsche und unwahre Anschuldigungen gegen ausländische Investoren, die große Geldmengen im Land investieren, zu verhindern. Denn sie kosten viel Zeit und führen im Endeffekt zum Gesichtsverlust und zur Flucht der Investitionen aus dem Land.

### **Rolle des Staates**

**□ Glauben Sie als Präsident des Dachverbands der Ägyptisch-Europäischen Unternehmerverbände, dass es die Möglichkeit besteht, dass die europäischen Unternehmen derzeit oder in Zukunft erneut in Ägypten investieren werden?**

■ ■ Die Möglichkeit besteht und kann sogar ausgebaut werden. Allerdings sind die Investitionen im Tourismus vollständig ins Stocken geraten. Der Grund dafür ist, überspitzt formuliert, dass der Staat seine Rolle bei der Gewährleistung der inneren Sicherheit nicht genug wahrgenommen hat. So haben die Proteste der Arbeitnehmer gegen die Arbeitgebern oft extreme Formen angenommen. Dabei ließ sich die erwartete mäßigende Rolle des Arbeitsministeriums vermissen. Unter solchen Umständen muss es nicht

wundern, wenn ägyptische und ausländische Investoren legen ihre Geschäfte hierzulande aufs Eis, auch wenn das zwei Jahre dauert. Denn Investoren dürfen laut Vorschriften, ihre Geschäfte beenden, ohne irgendwelche Entschädigungen zu zahlen und abreisen. So können sie sich ausruhen, auf dass Allah die Sache herbeiführe, die geschehen sollte.

Ich bin selbst Industrieller und Unternehmer und ich verbringe viel Zeit mit den Arbeitern in meinem Unternehmen. Ich mag es nicht zu sehen, wie sich die Beziehungen zwischen den Arbeitgebern und -nehmern in solchem Ausmaß verschlechtern. Deswegen fordere ich das Arbeitsministerium und dadurch den Staat auf, aktive Ausschüsse für den Umgang mit den Forderungen der Arbeiter zu errichten. Diese Ausschüsse sollten sich dann für die Erfüllung der gerechten Forderungen der Arbeiter einsetzen und unvertretbare Forderungen vernachlässigen, damit die Situation nicht weiter eskaliert .

### **Wirtschaftliche Sicherheit**

□ **Haben die großen ägyptischen Geschäftsleute immer noch Angst, ihre Geschäfte angesichts der schweren Zeit, die das Land derzeit durchmacht, auszuweiten oder neue Projekte zu gründen?**

■ ■ Ich möchte hier nicht über die öffentliche Sicherheit, sondern über die Sicherheit im wirtschaftlichen Bereich sprechen. Um zu verstehen, was mit der wirtschaftlichen Sicherheit gemeint ist, möchte ich hier darauf hinweisen, dass im Zirkulationsprozess das Kapital eines Betriebs um das Zwanzigfache größer als das eines Arbeiters ist. Wenn das Lohn eines Arbeiters eine Million betragen würde, so wäre das Kapital eines Betriebs 40 Millionen. Außerdem gibt es immer gelagerte Waren und Waren im Wert von Millionen Pfunden, die erst verkauft werden und deren Erlöse dann später kassiert werden. Wenn

dieser Zirkulationsprozess aus irgendeinem Grund ins Stocken gerät, kommt der jeweilige Betrieb in finanzielle Schwierigkeiten und es kann passieren, dass er Insolvenz anmeldet und zumacht. Es geht also um die Gewährleistung der wirtschaftlichen Sicherheit, und zwar vor der Bewahrung der Sicherheit auf den Straßen. Die öffentliche Sicherheit ist natürlich notwendig für die Wiederbelebung des Marktes, aber die wirtschaftliche Sicherheit ist eine Grundvoraussetzung für die Ankurbelung der Wirtschaft.